

31999R1455

L 167/22

EIROPAS KOPIENU OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

2.7.1999.

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1455/1999**(1999. gada 1. jūlijs),****kas nosaka tirdzniecības standartu dārzeņpipariem (paprikai)**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

(5) tā kā šās regulas noteiktie pasākumi saskan ar Svaigo augļu un dārzeņu pārvaldības komitejas atzinumu,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1999. gada 28. oktobra Regulu (EK) Nr. 2200/96 par augļu un dārzeņu tirgus kopīgo organizāciju⁽¹⁾, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1257/1999⁽²⁾, jo īpaši tās 2. panta 2. punktu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

(1) tā kā dārzeņpipari ir to produktu sarakstā, kas Regulas (EK) Nr. 2200/96 I pielikumā minēti starp produktiem, par kuriem jāpieņem standarti; tā kā Komisijas 1988. gada 13. janvāra Regula (EEK) Nr. 79/88, kas nosaka kvalitātes standartus salātiem, krokotajām endīvijām, platlapu endīvijām (eskariolam) un dārzeņpipariem (paprikai)⁽³⁾, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 888/97⁽⁴⁾, ir vairākkārt grozīta un vairs nenodrošina juridisku skaidrību;

Tirdzniecības standarts dārzeņpipariem, uz kuriem attiecas KN kods 0709 60 10, ir izklāstīts pielikumā.

Standartu piemēro visos realizācijas posmos saskaņā ar nosacījumiem, kas izklāstīti Regulā (EK) Nr. 2200/96.

Tomēr posmos pēc nosūtīšanas produkti salīdzinājumā ar standartu noteikumiem var būt mazliet mazāk svaigi, ar mazāku turgescenci un ar nelieliem bojājumiem, kas saistīti ar ienākšanos un slieksmi bojāties.

2. pants

(2) tā kā skaidrības labad saskaņā ar Regulu (EEK) Nr. 79/88 noteikumi par dārzeņpipariem būtu jānošķir no noteikumiem par citiem produktiem; tā kā tādēļ attiecīgie noteikumi būtu jāpārstrādā, bet Regulas (EEK) Nr. 79/88 II pielikums par dārzeņpipariem jāsvītrot; tā kā tālab, lai panāktu pārredzamību pasaules tirgū, būtu jāņem vērā dārzeņpiparu standarts, ko ieteikusi ANO Eiropas Ekonomikas komisijas (ANO/EEK) darba grupa ātrbojīgo produktu pārstrādes standartizācijai un kvalitātes uzlabošanai;

Regulā (EEK) Nr. 79/88 tiek izdarīti šādi grozījumi:

1. Nosaukumā vārdus “krokotās endīvijās, platlapu endīvijās (eskariols) un dārzeņpipari (paprika)” nomaina ar vārdiem “krokotās endīvijās un platlapu endīvijās (eskariols)”.

2. 1. panta pirmo daļu nomaina ar šādu:

“Kvalitātes standarti dārza salātiem, krokotajām endīvijām un platlapu endīvijām (eskariolam), uz ko attiecas Kombinētās nomenklatūras apakšpozīcijas 0705 11, ex 0705 19 un 0705 29 00, ir izklāstīti pielikumā.”

3. II pielikumu svītrot.

3. pants

(3) tā kā minēto standartu piemērošanas rezultātā no tirgus jāizņem neapmierinošas kvalitātes produkti un jāpielāgo ražošana, lai apmierinātu patērētāju prasības un atvieglotu tirdzniecības attiecības, kuru pamatā ir godīga konkurence, tādējādi palīdzot uzlabot produkcijas ienesīgumu;

(4) tā kā šie standarti ir piemērojami visos realizācijas posmos; tā kā pārvadāšana lielos attālumos, uzglabāšana zināmu laika sprīdi un dažādās pārkraušanas darbības, ko izdara ar produktiem, var izraisīt bojāšanos sakarā ar produktu bioloģisko attīstību vai slieksmi ātri bojāties; tā kā tādēļ šāda bojāšanās būtu jāņem vērā, piemērojot standartus realizācijas posmos pēc nosūtīšanas;

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc publicēšanas Eiropas Kopienas Oficiālajā Vēstnesī.

⁽¹⁾ OV L 297, 21.11.1996., 1. lpp.⁽²⁾ OV L 100, 26.6.1999., 80. lpp.⁽³⁾ OV L 10, 14.1.1988., 8. lpp.⁽⁴⁾ OV L 126, 17.5.1997., 11. lpp.

To piemēro no nākamā mēneša pirmās dienas pēc tās stāšanās spēkā.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 1999. gada 1. jūlijā

Komisijas vārdā —
Komisijas loceklis
Franz FISCHLER

PIELIKUMS

DĀRZEŅPIPARU (PAPRIKAS) STANDARTS

I PRODUKTA DEFINĪCIJA

Šis standarts attiecas uz to varietāšu (šķirņu) dārzenpipariem, kas izaudzēti no *Capsicum annuum L.* un kas jāpiegādā patērētājiem svaigi, bet neattiecas uz dārzenpipariem, kas paredzēti rūpnieciskai pārstrādei.

Atkarībā no dārzenpiparu formas izšķir četrus tirdzniecības tipus:

- garenie dārzenpipari (smailie),
- kantainie dārzenpipari (strupie),
- kantainie koniskie dārzenpipari (ar tapveidīgu galu),
- plakanie (tomātveidīgie) dārzenpipari.

II NOTEIKUMI PAR KVALITĀTI

Standarta mērķis ir noteikt kvalitātes prasības dārzenpipariem pēc to sagatavošanas un iesaiņošanas.

A. Kvalitātes prasību minimums

Ievērojot īpašos noteikumus katrai šķirai un pieļaujamās pielaides, visu šķirņu dārzenpipariem jābūt:

- veselīgiem,
- nebojātiem, produkti, ko skārusi puve vai kas sabojājušies tā, ka kļuvuši nederīgi lietošanai pārtikā, nav izmantojami,
- tīriem, praktiski bez jebkādiem redzamiem svešķermeņiem,
- svaigiem pēc izskata,
- praktiski bez kaitēkļiem,
- praktiski bez kaitēkļu izraisītiem bojājumiem,
- labi nobriedušiem,
- bez sala izraisītiem bojājumiem,
- bez bojājumiem, kas nav aizvilkušies,
- bez brūnējuma [izņemot B nodaļas "Klasifikācija" ii. punktā minēto aprakstu],
- ar kātiņiem,
- bez pārmērīga ārējā mitruma,
- bez svešas izcelsmes smaržas un/vai garšas.

Dārzenpiparu gatavībai un kondīcijai jābūt tādai, lai tie:

- varētu izturēt pārvadāšanu un pārkraušanu un
- varētu tikt pietiekami labā stāvoklī nogādāti galamērķī.

B. Klasifikācija

Dārzenpiparus iedala šādās divās šķirās:

i) I šķira

Šās šķiras dārzenpipariem jābūt labai kvalitātei. To briedumam, formai un krāsai, pienācīgi ievērojot arī nogatavošanās pakāpi, jāatbilst raksturīgajai varietātei (šķirnei) un/vai tirdzniecības tipam.

Tiem jābūt:

- stingriem,
- praktiski bez bojājumiem.

Kātiņš var būt nedaudz bojāts vai nogriezts, taču nebojātam jābūt kausīgam.

ii) *II šķira*

Šajā šķirā ietilpst dārzeņpipari, kas nav piemērota iekļaušanai I šķirā, bet kas atbilst iepriekš minētajam prasību minimumam.

Ir pieļaujami šādi bojājumi, ar noteikumu, ka dārzeņpipariem ir saglabājušās raksturīgās īpašības kvalitātes, uzglabājamības un noformējuma ziņā:

- formas un nobriešanas nepilnības,
- brūnējums vai nelieli aizvilkušies bojājumi: iegareni bojājumi, kas garumā nepārsniedz 2 cm, un citi bojājumi, kas aizņem 1 cm² no kopējās platības,
- nelielas, sausas virsmas plaisas, kuru kopējais garums nepārsniedz 3 cm.

Tie var būt mazāk stingri, taču ne savītuši.

Kātiņš var būt bojāts vai nogriezts.

III NOTEIKUMI PAR KLASIFICĒŠANU PĒC LIELUMA

Lielumu nosaka pēc dārzeņpiparu lielākā diametra (platuma). Plakano (tomātveidīgo) dārzeņpiparu "platums" nozīmē maksimālo dārzeņpipara diametru pa vidu.

Pēc lieluma klasificētajiem dārzeņpipariem starpība starp viena fasējuma mazākā un lielākā dārzeņpipara diametru nedrīkst pārsniegt 20 mm.

Dārzeņpiparu platums nedrīkst būt mazāks par:

- garenajiem dārzeņpipariem (smailajiem) – 30 mm,
- kantainajiem dārzeņpipariem (strupajiem) un kantainajiem koniskajiem dārzeņpipariem (ar tapveidīgu galu) – 40 mm,
- plakanajiem (tomātveidīgajiem) dārzeņpipariem – 55 mm.

II šķirai klasificēšana pēc lieluma nav obligāta, ievērojot minimālos lielumus.

Minētie noteikumi neattiecas uz vidēji gariem tievajiem ("peperoncini veida") dārzeņpipariem, kas izaudzēti no atsevišķām *Capsicum annuum* L. var. *longum* (sarkano dārzeņpiparu) šķirnēm. Tiem jābūt garākiem par 5 cm.

IV. NOTEIKUMI PAR PIELAIDĒM

Katrā iesaiņojumā ir pieļaujamas kvalitātes un lieluma pielaižu attiecībā uz produktiem, kas neatbilst norādītās šķiras prasībām.

A. **Kvalitātes pielaižu**(i) *I šķira*

10 % dārzeņpiparu pēc skaita vai svara, kas neatbilst šķiras prasībām, bet atbilst II šķiras prasībām vai, izņēmuma kārtā, iekļaujas minētās šķiras pielaižu robežās.

(ii) *II šķira*

10 % dārzeņpiparu pēc skaita vai svara, kas neatbilst ne šķiras prasībām, ne prasību minimumam, izņemot produktus, ko skārusi puve vai cits bojājums, kura dēļ tie nav derīgi lietošanai pārtikā.

B. **Lieluma pielaižu**(i) *I šķira*

10 % dārzeņpiparu pēc skaita vai svara, kas neatbilst norādītajiem lielumiem +/- 5 mm robežās, tostarp ne vairāk par 5 % dārzeņpiparu, kas ir mazāki par minimālo lielumam.

(ii) II šķira

- Pēc lieluma klasificētie dārzeņpipari
10 % dārzeņpiparu pēc skaita vai svara, kas neatbilst norādītajiem lielumiem ± 5 mm robežās, tostarp ne vairāk par 5 % dārzeņpiparu, kas ir mazāki par minimālo lielumu.
- Nestandarta dārzeņpipari
5 % dārzeņpiparu pēc skaita vai svara, kas nav lielāki par 5 mm no minimālā noteiktā lieluma.

V NOTEIKUMI PAR NOFORMĒJUMU

A. Vienveidība

Katra iesaiņojuma saturam jābūt vienveidīgam, un tajā jābūt tikai vienas izcelsmes, šķirnes vai tirdzniecības tipa, kvalitātes un lieluma (ja klasificē pēc lieluma) dārzeņpipariem, bet I šķiras gadījumā – samērā vienādas gatavības un krāsas dārzeņpipariem.

Tomēr ir pieļaujams dažādu krāsu dārzeņpiparu sajaukums, ja vien izmanto vienādas izcelsmes, tirdzniecības tipa, kvalitātes un lieluma (ja klasificē pēc lieluma) un vienādu skaitu katras krāsas dārzeņpiparu.

Dārzeņpiparu iesaiņojumiem, kuru svars nepārsniedz 1 kg, vienveidība jāievēro vienīgi attiecībā uz dārzeņpiparu izcelsmi un kvalitāti. Realizējot dažādas krāsas dārzeņpiparus, izcelsmes vienveidība nav obligāta.

Pēc lieluma klasificētu produktu gadījumā garenajiem dārzeņpipariem jābūt aptuveni vienādā garumā.

Iesaiņojuma satura redzamajai daļai jāatspoguļo viss saturs.

B. Iesaiņojums

Dārzeņpipariem jābūt iesaiņotiem tā, lai tie būtu pienācīgi aizsargāti.

Materiāliem, ko izmanto iesaiņojuma iekšpusē, jābūt jauniem, tīriem un tādas kvalitātes, kas ļauj produktu pasargāt no ārējiem vai iekšējiem bojājumiem. Materiālus, jo īpaši papīru vai zīmogus, ar tirdzniecības aprakstiem atļauts izmantot ar noteikumu, ka drukāšana vai marķēšana ir izdarīta ar netoksisku krāsu vai līmi.

Iesaiņojumam jābūt bez kādiem svešķermeņiem.

VI NOTEIKUMI PAR MARĶĒŠANU

Uz katra iesaiņojuma jābūt šādiem datiem, kas atrodas vienā iesaiņojuma pusē, ir salasāmi un neizdzēšami marķēti, kā arī redzami no ārpuses:

A. Identifikācija

Iesaiņotājs un/vai nosūtītājs: Nosaukums un adrese vai oficiāli izsniegts vai pieņemts simbols. Tomēr, ja izmanto kodu (simbolu), norāde "iesaiņotājs un/vai nosūtītājs" (vai līdzvērtīgs saisinājums) jānorāda tieši kopā ar šo kodu (simbolu).

B. Produkcijas veids

- "Dārzeņpipari (paprika)" un krāsa(s), ja saturs no ārpuses nav redzams.
- Tirdzniecības tips ("garenie", "kantainie strupie", "kantainie koniskie", "plakanie") vai šķirnes nosaukums, ja saturs nav redzams no ārpuses.
- Vajadzības gadījumā – "Peperoncini" vai līdzvērtīgs apzīmējums.

C. Produktu izcelsme

- Izcelsmes valsts un pēc izvēles arī apgabals, kurā produkts izaudzēts, vai valsts, reģiona vai vietas ģeogrāfiskais nosaukums.

D. Tirdzniecības apraksts

- Šķira
- Lielums (ja klasificē pēc lieluma), kas vajadzības gadījumā izteikts ar minimālo un maksimālo diametru vai atzīmi "nestandarta"
- Tīrais svars vai vienību skaits (nav obligāti).

E. Oficiālā kontroles atzīme (nav obligāta)
